

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ

LIMITED

A/C.5/L.185
6 November 1952

ORIGINAL: RUSSIAN

Седьмая сессия
ПЯТЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 42DOCUMENTS
INDEX UNIT MASTER

7 NOV 1952

БЮДЖЕТНАЯ СМЕТА НА 1953 ФИНАНСОВЫЙ ГОД

РАЗДЕЛЫ 10 и 11: Экономический и Социальный департаменты

Союз Советских Социалистических Республик:
поправка к рекомендациям Консультативного
комитета по административным и бюджетным
вопросам

В связи с рассмотрением Пятым комитетом бюджетной сметы на 1953 финансовый год делегация Союза Советских Социалистических Республик вносит следующие предложения:

1. В соответствии с решением Пятого комитета, утвержденным на шестой сессии Ассамблеи, в котором предлагалось Секретариату подвергнуть пересмотру всю структуру и функции Экономического департамента, Социального департамента и Управления технической помощи, а также и систему согласования их работ, а также, в соответствии с рекомендациями Консультативного комитета, объединить Экономический департамент и Социальный департамент в один Департамент по экономическим и социальным вопросам.

2. Сократить ассигнования, рекомендованные Консультативным комитетом по разделу 10 на 400 000 долларов и по разделу 11 на 300 000 долларов. Сокращение предлагается провести по усмотрению Секретариата Организации Объединенных Наций.

Со своей стороны, делегация Союза Советских Социалистических Республик рекомендует:

а. В результате объединения Экономического и Социального департаментов в один орган Секретариата сократить на половину ту

часть персонала обоих департаментов, которая занимается административной деятельностью.

b. Устранить дублирование в работе Экономического и Социального департаментов, с одной стороны, Управления технической помощью, с другой.

c. Намечающееся в 1953 году расширение функций региональных экономических комиссий неизбежно должно вызвать соответствующее сокращение функций персонала Экономического и Социального департаментов; следовательно, предлагается пропорционально сократить расходы по этим департаментам.

d. Устранить ненужные промежуточные инстанции между Помощниками генерального секретаря и директорами и между этими последними и начальниками секций.

e. Сократить на половину ассигнования, испрашиваемые по смете на временный персонал по Экономическому и Социальному департаментам.

f. Сократить на 75 процентов ассигнования, испрашиваемые Секретариатом на оплату консультантов по Экономическому департаменту и Социальному департаменту.
